

# Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

## REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 1 от 10

### РАЗДЕЛ 1: Идентификация на веществото/сместа и на дружеството/предприятието

#### 1.1. Идентификатор на продукта

REMAXX TRUCK

##### Art.-No.

593 0515, 593 0516 , 593 0522

#### 1.2. Идентифицирани употреби на веществото или сместа, които са от значение, и употреби, които не се препоръчват

##### Употреба на веществото/сместа

Паста за монтаж на гуми

#### 1.3. Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност

Фирма/Производител: REMA TIP TOP AG

Адрес: Gruber Strasse 65

Град: D-85586 Poing

телефон: +49 (0) 8121 / 707 - 100

Отговорен Отдел: Отговорен за листата на данните за безопасност и сигурност:  
sds@gbk-ingelheim.de

#### 1.4. Телефонен номер при спешни случаи:

INTERNATIONAL: +49 - (0) 6132 - 84463, GBK GmbH (24h - 7d/w - 365d/a)  
National Center of Clinical Toxicology Hospital for Active Medical Treatment and  
Emergency Medicine "N.I.Pirogov" +359 2 9154 233

### РАЗДЕЛ 2: Описание на опасностите

#### 2.1. Класифициране на веществото или сместа

Регламент (ЕО) № 1272/2008

Acute Tox. 4; H302

Точен текст на H изречения: вижте РАЗДЕЛ 16.

#### 2.2. Елементи на етикета

Регламент (ЕО) № 1272/2008

Опасни съставки които трябва да бъдат описани на етикета

2,2'-оксидиетанол

Сигнална дума: Внимание

Пиктограми:



##### Предупреждения за опасност

H302 Вреден при поглъщане.

##### Препоръки за безопасност

P270 Да не се яде, пие или пуши при употреба на продукта.

P301+P312 ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ: при неразположение се обадете в ЦЕНТЪР ПО  
ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар.

P330 Изплакнете устата.

#### 2.3. Други опасности

**Информационен Лист За Безопасност**

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

**REMAXX TRUCK**

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 2 от 10

Съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH) настоящият продукт не съдържа PBT / vPvB вещества. Сместа не съдържа вещество(а), включено(и) в списъка, изготвен в съответствие с член 59, параграф 1 от REACH, за притежаването на свойства, нарушаващи функциите на ендокринната система, или за което/които не е установено, че има(т) свойства, нарушаващи функциите на ендокринната система, в съответствие с критериите, определени в Делегиран Регламент (ЕС) 2017/2100 на Комисията или в Регламент (ЕС) 2018/605 на Комисията.

**РАЗДЕЛ 3: Състав/информация за съставките****3.2. Смеси****Химическа характеристика**

сапуноподобен препарат без силиконови или минерални масла

**Опасни съставки**

CAS №	Химическо име			Съдържание
	ЕНО №	Индекс №	REACH №	
	Класификация (Регламент (ЕО) № 1272/2008)			
111-46-6	2,2'-оксидиетанол			< 75 %
	203-872-2	603-140-00-6	01-2119457857-21	
	Acute Tox. 4; H302			

Точен текст на H и EUN изречения: вижте раздел 16.

**Специфични пределни концентрации, М-коефициенти и АТЕ**

CAS №	ЕНО №	Химическо име	Съдържание	
	Специфични пределни концентрации, М-коефициенти и АТЕ			
111-46-6	203-872-2	2,2'-оксидиетанол	< 75 %	
	дермален: LD50 = 11890 mg/kg; орален: LD50 = 12600 mg/kg			

**РАЗДЕЛ 4: Мерки за първа помощ****4.1. Описание на мерките за първа помощ****Общи указания**

Замърсено, напоено облекло да се съблече веднага.

При продължителни оплаквания да се извика лекар.

**След вдишване**

При нещастен случай след вдишване на пари или разлагащи продукти пострадалите да се изведат навън на чист въздух.

**След контакт с кожата**

Да се измие със сапун и много вода.

**След контакт с очите**

Да се изплакне веднага обилно с вода, дори под клепачите.

При продължаващо дразнене на очите да се консултира лекар-специалист.

**След поглъщане**

Устата да се изплакне и след това да се изпие много вода.

В никакъв случай на припаднал човек да не се наливат течности през устата.

Повръщащо лице лежашо на гръб да се обърне на една страна.

Посъветвайте се с лекар!

Решение дали трябва да се предизвика повръщане или не, трябва да се вземе от лекар.

**4.2. Най-съществени остри и настъпващи след известен период от време симптоми и ефекти**

Вреден при поглъщане.

Вдишване на пари може да причини умерено дразнене на лигавиците.

Често повторяемото или продължителното въздействие може да дразни очите и кожата.

## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 3 от 10

#### **4.3. Указание за необходимостта от всякакви неотложни медицински грижи и специално лечение**

Да се лекува симптоматично.

### РАЗДЕЛ 5: Противопожарни мерки

#### **5.1. Средства за гасене на пожар**

##### **Подходящи пожарогасителни средства**

Алкохолноустойчива пяна, сухо средство за гасене, въглероден двуокис(CO<sub>2</sub>), водна разпръсквателна струя.

Пясък

##### **Неподходящи пожарогасителни средства**

Пълна водна струя.

#### **5.2. Особени опасности, които произтичат от веществото или сместа**

При пожар може да възникне:

въглероден окис и въглероден двуокис

#### **5.3. Съвети за пожарникарите**

Да се ползва противогазова защитна маска независима от въздушната циркулация.

Защитно облекло.

#### **Допълнителни указания**

Застрашени резервуари или други хранилища да се охладят с водоразпръсквателна струя.

Остатъците от изгарянето и замърсената вода за гасене трябва да се отстранят в съответствие с местните административни разпоредби.

### РАЗДЕЛ 6: Мерки при аварийно изпускане

#### **6.1. Лични предпазни мерки, предпазни средства и процедури при спешни случаи**

##### **Общи указания**

Внимание, опасност от плъзгане.

Да се понесе грижа за достатъчна вентилация.

Лица, невземачи участие да стоят настрана.

##### **За персонал, който не отговаря за спешни случаи**

Да се предотвратява контактен допир с кожата, очите и облеклото.

##### **За лицата, отговорни за спешни случаи**

При възникване и развитие на пари, да се ползва противогазова защитна маска.

Да се ползва лично защитно облекло.

#### **6.2. Предпазни мерки за опазване на околната среда**

Да не се допуска навлизането в канализацията/повърхностната вода/подпочвената вода.

#### **6.3. Методи и материали за ограничаване и почистване**

##### **За задържане**

Не се изискват специални мерки.

##### **За почистване**

Да се почиства с детергенти, да се избягват разтворители.

Да се събере с лопати на купчина и след това в подходящи съдове да се извози за безопасно складиране или преработка.

#### **6.4. Позоваване на други раздели**

Да се спазват защитните правила (вж. раздел 7 и 8).

Информация за унищожаването е дадена в раздел 13.

### РАЗДЕЛ 7: Обработка и съхранение

#### **7.1. Предпазни мерки за безопасна работа**

## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 4 от 10

#### Упътвания за безопасна употреба

Съдовете и резервуарите да се съхраняват здраво затворени.  
Да се предотвратява контакт с очите или кожата.

#### Указания за защита от експлозия и пожар

Не са необходими особени противопожарни мерки.

#### Съвети относно общата хигиена на труда

Да се предотвратява контакт с очите или кожата.  
Преди почивките и в края на работата си измийте ръцете!  
По време на употреба да не се яде, пие или пуши.

### 7.2. Условия за безопасно съхраняване, включително несъвместимости

#### Изисквания за складове и резервоари

Резервуарите и съдовете да се съхраняват плътно затворени на сухо, хладно и добре проветряемо място.

#### Информация за съхранение в общи складови помещения

Несъвместим със:  
Силни окислители  
Киселини и основи.

#### Допълнителна информация за условията на съхранение

Да се съхранява на разстояние от хранителни продукти, напитки и фуражни средства.

### 7.3. Специфична(и) крайна(и) употреба(и)

Паста за монтаж на гуми

## РАЗДЕЛ 8: Контрол на експозицията/лични предпазни средства

### 8.1. Параметри на контрол

#### Гранични стойности на химичните агенти във въздуха на работната среда

CAS №	Химичен агент	ppm	mg/m <sup>3</sup>	вл/cm <sup>3</sup>	Категория	Източник
111-46-6	Диетиленгликол	-	10		8 часа	

### 8.2. Контрол на експозицията

#### Индивидуални мерки за защита, като например лични предпазни средства

##### Защита на очите/лицето

Защитни очила със странична защита (EN 166).

##### Защита на ръцете

Защитни ръкавици, устойчиви срещу химикали от естествен каучук, дебелина на материала минимум 0,6 mm, време на пробив (продължителност на използване) около 480 минути, напр. защитни ръкавици <Lapren 706> на фирмата [www.kcl.de](http://www.kcl.de).

Тази препоръка базира само върху химическата поносимост и на тестът съобразно EN 374 при лабораторни условия.

В зависимост от начина на употребата е възможно да се получат различни изисквания. Поради това трябва препоръките на доставчиците на защитни ръкавици да се вземат под внимание.

##### Защита на кожата

Работно облекло с дълги ръкави (DIN EN ISO 6530)

##### Защита на дихателните пътища

Нормално обикновено не е необходимо ползване на лични противогазови защитни средства.

## РАЗДЕЛ 9: Физични и химични свойства

### 9.1. Информация относно основните физични и химични свойства

Състояние на веществото: пастовиден

**Информационен Лист За Безопасност**

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

**REMAXX TRUCK**

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 5 от 10

Цвят: кафяв  
Миризма: мек

**Норма за контрол****Изменения на състоянието**

Точка на топене/точка на замръзване: ок. 50 °C  
Точка на кипене или начална точка на кипене и интервал на кипене: 244 °C \*)  
Температура на сублимиране: неприложимо  
Точка на омекване: неопределено  
Точка на възпламеняване: 138 °C \*)

**Запалимост**

Твърд/течен: неприложимо

**Взривоопасности**

Продуктът не е взривоопасен.

долна граница на взриваемост: 10,8 об. % \*)  
горна граница на взриваемост: 1,6 об. % \*)  
Температура на самозапалване: неопределено

**Температура на самозапалване**

Твърдо вещество: неприложимо  
Газ: неприложимо  
Температура на разпадане: неопределено

Стойност на pH: 10,5

Динамичен вискозитет: неопределено

Кинематичен вискозитет: неопределено

Срок на годност: неопределено

Разтворимост във вода: Напълно смесващ се  
(при 20 °C)

**Други разтворители**

неопределено

Коефициент на разпределение n-октанол/вода: неопределено

Парно налягане: 0,008 hPa \*)  
(при 25 °C)

Плътност (при 20 °C): 1,1 g/cm<sup>3</sup>

Обемна плътност: неприложимо

Относителна плътност на парите: неопределено

**9.2. Друга информация****Информация във връзка с класовете на физична опасност**

Оксидиращи свойства  
Не е като окислител.

**Други характеристики за безопасност**

Тест за отделяне на разтворители: 0 %

Съдържание на разтворител: ок. 70 %

Относителна скорост на изпарение: неопределено

**Други данни**

## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 6 от 10

\*) 2,2'-оксидиетанол

## РАЗДЕЛ 10: Стабилност и реактивност

### 10.1. Реакционна способност

Не се разлага при съхранение на склад и приложение според съответните предписания.

### 10.2. Химична стабилност

Стабилен при нормални условия.

### 10.3. Възможност за опасни реакции

Реакции с киселини, алкали и оксиданти.

### 10.4. Условия, които трябва да се избягват

За предотвратяване на термично разлагане да не се прегрява.  
При нагорещяване могат да се освободят възпламеняеми пари.

### 10.5. Несъвместими материали

Силни окислители  
Киселини и основи.

### 10.6. Опасни продукти на разпадане

Не се известни опасни продукти на разлагане.  
При пожар е възможно да възникне:  
Въглероден окис и въглероден двуокис

## РАЗДЕЛ 11: Токсикологична информация

### 11.1. Информация за класовете на опасност, определени в Регламент (ЕО) № 1272/2008

#### Силна токсичност

Вреден при поглъщане.  
Не са налични токсикологични данни.  
2,2'-оксидиетанол  
LD50/орално/Човек = 1000 mg/kg  
LD50/орално/плъх: 12600 mg/kg  
LD50/кожно/заек: 11890 mg/kg

#### АТЕ<sub>01х</sub> пресметнат

АТЕ (орален) 714,3 mg/kg; АТЕ (дермален) &gt; 2000 mg/kg; АТЕ (инхалативен пара) &gt; 20 mg/l; АТЕ (инхалативен прах/дим) &gt; 5 mg/l

#### Раздразване и корозивност

Въз основа на наличните данни не са изпълнени критериите за класифициране.

#### Сенсibiliзиращо действие

Въз основа на наличните данни не са изпълнени критериите за класифициране.

#### Канцерогенни, променящи генотипа и увреждащи размножаването въздействия

Въз основа на наличните данни не са изпълнени критериите за класифициране.

#### СТОО (специфична токсичност за определени органи) - еднократна експозиция

Въз основа на наличните данни не са изпълнени критериите за класифициране.

#### СТОО (специфична токсичност за определени органи) - повтаряща се експозиция

Въз основа на наличните данни не са изпълнени критериите за класифициране.

#### Опасност при вдишване

Въз основа на наличните данни не са изпълнени критериите за класифициране.

#### Други данни за проверки

Категоризирането е извършено с помощта на изчислителния метод съгласно Регламент (ЕО) № 1272/2008.

### 11.2. Информация за други опасности

## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 7 от 10

#### Свойства, нарушаващи функциите на ендокринната система

Не са налични данни

#### Друга информация

Вдишване на пари може да причини умерено дразнение на лигавиците.

Често повторяемото или продължителното въздействие може да дразни очите и кожата.

При професионална работа, компетентно боравене и при спазване на общоприетите хигиенни предписания няма познати здравословни щети

### РАЗДЕЛ 12: Екологична информация

#### 12.1. Токсичност

Няма екотоксикологични данни.

#### 12.2. Устойчивост и разградимост

Не са налични данни

#### 12.3. Биоакмулираща способност

Не са налични данни

#### 12.4. Преносимост в почвата

Не са налични данни

#### 12.5. Резултати от оценката на PBT и vPvB

Веществата в сместа не отговарят на критериите за PBT/vPvB съгласно REACH, Приложение XIII.

#### 12.6. Свойства, нарушаващи функциите на ендокринната система

Този продукт не съдържа вещество, което притежава свойства, водещи до нарушаване на функциите на ендокринната система по отношение на нецелеве организми, тъй като няма компоненти, които да отговарят на критериите.

#### 12.7. Други неблагоприятни ефекти

Заплаха за замърсяване на водите.

#### Допълнителни данни

Да не се допуска навлизането в повърхностните води или в канализацията.

### РАЗДЕЛ 13: Обезвреждане на отпадъците

#### 13.1. Методи за третиране на отпадъци

##### Изхвърляне на отпадъци

Може да бъде изгорен при спазване на правилниците на местните административни власти.

За предпочитане е повторната употреба (рециклирането) пред отстраняването/обезвреждането.

##### Отпадъчен код на продукта

160199 ОТПАДЪЦИ, НЕУПОМЕНАТИ НА ДРУГО МЯСТО В СПИСЪКА; излезли от употреба превозни средства от различни видове транспорт (включително извънпътна техника) и отпадъци от разкомплектоване на излезли от употреба превозни средства и части от ремонт и поддръжка (с изключение на 13, 14, 16 06 и 16 08); отпадъци, неупоменати другаде

##### Изхвърляне на непочистени опаковки и препоръчани почистващи препарати

Празните съдове да се предадат за местна повторна употреба, преработка или да се извозят за отстраняване като отпадъци

Замърсените опаковки трябва да се изпразнят оптимално; след това те могат да се използват отново след съответно почистване.

Негодните за почистване опаковки трябва да се отстранят аналогично на материала.

### РАЗДЕЛ 14: Информация относно транспортирането

#### Сухопътен транспорт (ADR/RID)

##### 14.1. Номер по списъка на ООН или идентификационен номер:

No dangerous good in sense of this transport regulation.

## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 8 от 10

<b><u>14.2. Точно наименование на пратката по списъка на ООН:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.4. Опаковъчна група:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b>Речен транспорт (ADN)</b>	
<b><u>14.1. Номер по списъка на ООН или идентификационен номер:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.2. Точно наименование на пратката по списъка на ООН:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.4. Опаковъчна група:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b>Транспорт по море (IMDG)</b>	
<b><u>14.1. Номер по списъка на ООН или идентификационен номер:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.2. Точно наименование на пратката по списъка на ООН:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.4. Опаковъчна група:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b>Въздушен транспорт (ICAO-TI/IATA-DGR)</b>	
<b><u>14.1. Номер по списъка на ООН или идентификационен номер:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.2. Точно наименование на пратката по списъка на ООН:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.4. Опаковъчна група:</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.5. Опасности за околната среда</u></b>	
ОПАСНО ЗА ОКОЛНАТА СРЕДА:	Ne
<b><u>14.6. Специални предпазни мерки за потребителите</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.
<b><u>14.7. Морски транспорт на товари в насипно състояние съгласно инструменти на Международната морска организация</u></b>	No dangerous good in sense of this transport regulation.

### РАЗДЕЛ 15: Информация относно нормативната уредба

#### **15.1. Специфични за веществото или сместа нормативна уредба/законодателство относно безопасността, здравето и околната среда**

##### **ЕС Регулаторна информация**

Ограничения при употреба (REACH, приложение XVII):

Запис 75

Директива 2004/42/ЕО относно ЛОС в лакове и бои: 0 %

Данни за Директива 2012/18/ЕО (SEVESO III): Не подлежи на Директива 2012/18/ЕО (SEVESO III)

##### **Национални разпоредби**



## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 9 от 10

Ограниченията за работа: Да се спазват ограниченията за трудова заетост съгласно Закона за трудова защита на младежта (94/33/ЕО). Да се спазват ограниченията за трудова заетост на бременни и кърмещи жени съгласно Закона за трудова защита на жените (92/85/ЕИО).

Замърсяване на водите клас (D): 2 - замърсяващ водите

#### 15.2. Оценка на безопасност на химичното вещество или смес

За това вещество не са извършвани описания за безопасност.

### РАЗДЕЛ 16: Друга информация

#### Промени

Този списък съдържа промени в сравнение с предишната версия в раздел(и): 2,6,7,10,11,12.

#### Съкращения и акроними

ADR = Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route  
RID = Règlement concernant le transport international ferroviaire de marchandises dangereuses  
ADN = Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par voie de navigation intérieure  
IMDG = International Maritime Code for Dangerous Goods  
IATA/ICAO = International Air Transport Association / International Civil Aviation Organization  
MARPOL = International Convention for the Prevention of Pollution from Ships  
IBC-Code = International Code for the Construction and Equipment of Ships Carrying Dangerous Chemicals in Bulk

GHS = Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals

REACH = Registration, Evaluation, Authorization and Restriction of Chemicals

CAS = Chemical Abstract Service

EN = European norm

ISO = International Organization for Standardization

DIN = Deutsche Industrie Norm

PBT = Persistent Bioaccumulative and Toxic

vPvB = Very Persistent and very Bio-accumulative

LD = Lethal dose

LC = Lethal concentration

EC = Effect concentration

IC = Median immobilisation concentration or median inhibitory concentration

#### Класификация на смеси и използвани методи на оценка съгласно Регламента (ЕО) № 1272/2008 [CLP]

Класификация	Процедурата за класифициране
Acute Tox. 4; H302	Метод на пресмятане

#### Точен текст на H и EUN изречения (Номер и пълен текст)

H302 Вреден при поглъщане.

#### Допълнителни данни

Данните за позициите от 4 до 8 и от 10 до 12 отчасти не се отнасят за употребата и приложението на продукта съобразно правилата (виж информацията за употреба и информацията за продукта), а за освобождаването на големи количества при злополуки и неправомерности.

Данните описват само изискванията за сигурност на продукта/продуктите и базират на сегашното равнище на нашите познания.

Спецификацията на доставките може да вземете от съответните продуктни упътвания.

Те не представляват гаранция за свойствата на описания продукт/ описаните продукти в смисъла на законните предписания за обезпечаване на гаранция.

(неприложимо, неопределено)



## Информационен Лист За Безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006

### REMAXX TRUCK

Дата на контрол: 04.03.2024

Каталог №: 00156-0059

Страница 10 от 10

*(Данните за опасните вещества, влизащи в състава, са взети винаги от последната валидна таблицата с параметри за безопасност при работа, осигурена от поддоставчика.)*